

ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTÉ
GENÈVE



WORLD HEALTH ORGANIZATION
GENEVA

RELEVÉ ÉPIDÉMIOLOGIQUE HEBDOMADAIRE WEEKLY EPIDEMIOLOGICAL RECORD

Notifications et informations se rapportant à l'application
du Règlement sanitaire international et notes relatives à la
fréquence de certaines maladies

Service de la Surveillance épidémiologique et de la Quarantaine
Adresse télégraphique: EPIDNATIONS GENÈVE
Télex 22335

Notifications under and information on the application of the
International Sanitary Regulations and notes on current incidence
of certain diseases

Epidemiological Surveillance and Quarantine Unit
Telegraphic Address: EPIDNATIONS GENEVA
Telex 22335

20 DÉCEMBRE 1968

43^e ANNÉE — 43rd YEAR

20 DECEMBER 1968

MALADIES QUARANTENAIRES — QUARANTINABLE DISEASES

Territoires infectés au 19 décembre 1968 — Infected areas as on 19 December 1968

Notifications reçues aux termes du Règlement sanitaire international
concernant les circonscriptions infectées ou les territoires où la présence
de maladies quaranténaires a été signalée (voir page 549).

x = Nouveaux territoires signalés.

■ = Circonscriptions ou territoires notifiés aux termes de l'article 3 à la
date donnée.

Pour les autres territoires, la présence de maladies quaranténaires a été
notifiée aux termes des articles 4, 5 et 9 a) pour la période se terminant à la
date indiquée.

Notifications received under the International Sanitary Regulations relating
to infected local areas and to areas in which the presence of quarantinable
diseases was reported (see page 549).

x = Newly reported areas.

■ = Areas notified under Article 3 on the date indicated.

For the other areas, the presence of quarantinable diseases was notified
under Articles 4, 5 and 9 (a) for the period ending on the date indicated.

PESTE — PLAGUE

Afrique — Africa

CONGO, RÉP. DÉM./DEM. REP.
Kivu, Province 19.X
Orientale, Province 17.XII

MADAGASCAR

Majunga, Province
Bealanana, S. Préf.
Bealanana, Canton 2.XII
Tananarive, Province
Tsiroanomandidy, S. Préf.
Mahasolo, Canton 24.XI

Amérique — America

BRÉSIL — BRAZIL

Alagoas, State
Campo Grande, Mun. 31.V
Ceara, State
Crato, Mun. 31.V
Ipu, Mun. 31.V
Pedra Blanca, Mun. 31.V
Pernambuco, State
São José do Belmonte,
Mun. 6.IX

ÉQUATEUR — ECUADOR

Loja, Province
Calvas, Canton 26.X
Manabi, Province
Rocafuerte, Canton 5.X

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE UNITED STATES OF AMERICA

Arizona, State
Navajo, County 18.VII
Idaho, State
Lemhi, Co.: Salmon 25.X

PÉROU — PERU

Piura, Dep.
Huancabamba, Province 25.VIII

Asie — Asia

BIRMANIE — BURMA

Mandalay, Division
x Mandalay, District 14.XII
Myingyan, District 14.XII
Yamethin, District 30.XI

NÉPAL — NEPAL

Seti, Zone
Bajhang, District 2.II

VIET-NAM, REP.

Dalat (A) 30.XI
Bien-Hoa, Province
Tanuyen, D. 16.XI

Tay-Ninh, Province 16.XI

Tayninh, District 16.XI

Thua-Thien, Province

Huongtra 7.XII
Phuvang 7.XII

CHOLÉRA — CHOLERA

Asie — Asia

INDE — INDIA

Calcutta (PA) (excl. A) 17.III.56
Delhi (excl. A) 28.V
Hyderabad (A) 3.VIII
Lucknow (A) 22.VI
Madras (PA) (excl. A) 12.VI.65
Nagpur (A) 8.VI

Andhra Pradesh, State

Chittoor, District 3.IX.66
Cuddappah, District 16.XI
East Godavari, District 10.II
Guntur, District 16.XI
Hyderabad, District 29.VI
Kurnool, District 7.IX
Srikakulam, District 29.VII.67
Visakhapatnam, District 16.XI

Assam, State

Goalpara, District 14.IX
Kamrup, District 19.X
Nowgong, District 2.XI

Bihar, State

Bhagalpur, District 21.IX
Champaran, District 29.VI
Dhanbad, District 23.IX.67
Gaya, District 21.IX
Hazaribagh, District 27.VII
Monghyr, District 20.VII
Muzaffarpur, District 14.IX
Patna, District 7.IX
Saharsa, District 21.IX
Santal Parganas, District 6.VII
Saran, District 21.IX
Shahabad, District 8.VI
Singbhum, District 24.VIII

Delhi, Territory 9.XI

Kerala, State

Kozhikode, District 31.VIII
Palghat, District 19.VIII
Quilon, District 3.VIII
Trichur, District 25.XI

Madras, State

Chingleput, District 10.VIII
Coimbatore, District 31.VIII
Madurai, District 12.XII.64
North Arcot, District 9.XII.67
Ramanathapuram, District 26.X
Salem, District 16.VII.66
x South Arcot, District 16.XI
x Thanjavur, District 16.XI
Tiruchirappalli, District 20.I
Tirunelveli, District 26.X

Maharashtra, State

Ahmednagar, District 1.VI
Buldhana, District 20.VII
Dhulia, District 27.VII
Jalgaon, District 13.VII
Nagpur, District 17.IV.67

Poona, District 26.X
Sholapur, District 3.VIII
Wardha, District 19.X
Yeotmal, District 28.IX

Mysore, State

Dharwar, District 7.IX
Kolar, District 12.X
Mandya, District 20.IV
Tumkur, District 28.IX

Orissa, State

Balasore, District 10.VIII
Cuttack, District 18.V
Ganjam, District 9.XI
Keonjhar, District 7.IX
Puri, District 29.VI

Pondicherry, Territory

x Pondicherry, District 7.XII

Uttar Pradesh, State

Azamgarh, District 5.X
Bareilly, District 10.VIII
Basti, District 24.VIII
Etawah, District 25.VII
Ghazipur, District 12.X
Jaunpur, District 19.VIII
Kanpur, District 13.VIII
Lucknow, District 15.VI
Mirzapur, District 20.VII
Pilibhit, District 20.IV
Rae Bareilly, District 8.VI
Sitapur, District 6.IV
Sultanpur, District 11.V
Unnao, District 9.VIII
Varanasi, District 26.VIII

West Bengal, State

Hooghly, District 8.VI
Howrah, District 25.II.67
Midnapur, District 20.VII
24-Parganas, District 25.II.67

INDONÉSIE — INDONESIA

Sumatera-Utara, Province

Tapanuli-Utara, Regency 3.VIII.67

NÉPAL — NEPAL

Katmandu (A) 20.VII

Bheri, Zone

Bardia, District 27.X

Sagarmatha, Zone

Sihra, District 27.X

PAKISTAN

*East Pakistan
Chittagong, Division*

x Commilla (Tippera), D. 19.X

Dacca, Division

x Dacca, D. (excl. Dacca (A)) 26.X

Khulna, Division

Bakerganj, District 12.X
x Kushtia, District 19.X

Rajshahi, Division

x Pabna, District 26.X

PHILIPPINES

Butuan (P) 10.VIII
x Cebu (P) 9.XI
Manila (PA) (excl. A) 11.VII.63

Luzon, Group

Pasay 23.III
Quezon 31.XII.65
Bulacan, Province 10.II
x Cagayan, Prov. (excl. Aparri (P) & Claveria (P)) 9.XI
Camarines Sur, Prov. 29.VI
Cavite, Province 18.V
Cavite, Prov.: Cavite 31.VIII
x Pangasinan, Province 9.XI
Rizal, Prov. (excl. Manila airport) 1.VII.67
Rizal, Prov.: Caloocan 2.III

Mindanao, Group

x Zamboanga del Sur, Prov. (excl. Basilan (P) & Zamboanga (P)) 9.XI

Visayas, Group

Negros occidental, Prov. (excl. Pulupandan (P)) 20.VII
Negros occid., Prov.: Bacolod 20.VII
Negros occid., Prov.: Silay 19.X

THAÏLANDE — THAILAND

Bangkok (excl. PA) 23.XI

Chumphon, Province

x Chumphon, District 14.XII

Nakhon Ratchasima, Province

x Nonthai, District 14.XII

Pathumthani, Province

Samkhok, District 16.XI

Samut Prakan, Province

x Phrapradaeng, District 14.XII
Samut Prakan, District 16.XI

Thonburi, Province

Thonburi 9.XI

VIET-NAM, REP.

Saigon (PA) (excl. A) 7.XII

FIÈVRE JAUNE — YELLOW FEVER

Afrique — Africa

ANGOLA 27.V.59

CONGO, RÉP. DÉM./DEM. REP.

Territoire situé au nord du 10° S. — Territory North of 10° S. 11.XII.56

GHANA 1.X.56

NIGÉRIA — NIGERIA 1.X.56

SIERRA LEONE 1.X.56

SOUDAN — SUDAN

Territoire situé au sud du 12° N. — Territory South of 12° N. 17.XII.56

Amérique — America

BOLIVIE — BOLIVIA

La Paz, Dep.

Larecaja, Province 28.V
Nor Yungas, Province 28.V
Sud Yungas, Province 26.I

Santa Cruz, Dep.

Ichilo, Province 1.II
Warnes, Province 28.III

BRÉSIL — BRAZIL

Para, State

Abeetetuba, Mun. 6.VI
Barcarena, Mun. 6.VI

COLOMBIE — COLOMBIA

Boyaca, Dep.

Otanche, Mun. 21.IX

Santander, Dep.

Jesus Maria, Mun. 26.XI
x Lebrija, Mun. 28.XI

PÉROU — PERU

Huanuco, Dep.

Leoncio Prado, Province 17.VIII

VARIOLE — SMALLPOX

Afrique — Africa

AFRIQUE DU SUD
SOUTH AFRICA

Transvaal, Province

Bethal, District 7.XI

BURUNDI

Ruyigi, Province

x Ruyigi, Sect. méd. 3.XI

CONGO, RÉP. DÉM./DEM. REP.

Kinshasa (PA) 28.X.65
Lubumbashi (A) 4.II.66
Luluabourg (A) 4.II.66
Bandundu, Province 18.VIII.62
Equateur, Province 6.II.65
Kasai occidental, Province 6.X.62
Kasai oriental, Province 6.X.62
Katanga, Province 16.XI
Kivu, Province 16.XI
Kongo central, Province 18.VIII.62
Orientale, Province 16.XI

DAHOMEY

Mono, Dép.

Aplahoué, S. Préf. 12.XI

Zou, Dép.

Abomey, S. Préf. 12.XI

ÉTHIOPIE — ETHIOPIA 21.V.57

GUINÉE — GUINEA

Forécariah, Région 27.VII

HAUTE-VOLTA
UPPER VOLTA

x Dori, Cercle 27.X
Nouna, Cercle 20.X

KENYA

Kisumu (PA) (excl. A) 23.XI

Central Province

x Kirinyaga, County 14.XII

MALAWI

Southern Region 7.XII

MOZAMBIQUE

Moçambique, District

Malema, Deleg. S. 23.XI
Nampula, Deleg. S. 30.XI

Niassa, District

Marrupa, Deleg. S. 7.XII

NIGER

Maradi, Dép.

Tessaoua, Arr. 14.XI

Tahoua, Dép.

Birni N'Konni, Arr. 14.X

NIGÉRIA — NIGERIA 6.II.57

OUGANDA — UGANDA

Buganda, Province

East Mengo, District 5.X
West Mengo, District 12.X

Eastern Province

Bugishu, District 12.X
Bukedi, District 26.X

SIERRA LEONE

Freetown (PA) (excl. A) 15.IV
Western Area (excl. Bonthe (P)) 22.IV
Eastern Province 11.XII.65
Northern Province (excl. Freetown airport) 15.X.66
Southern Province 15.IV

TANZANIE, RÉP.-UNIE DE
TANZANIA, UNITED REP. OF

Tanganyika

Iringa, Region	5.X
Mara, Region	2.XI
Mtwara, Region	2.XI
Mwanza, Region	28.IX
Shinyanga, Region	26.X
Tabora, Region	14.IX
West Lake, Region	26.X

TOGO

× Lomé (PA)	8.XII
-----------------------	-------

Région maritime

Anécho, Circ.	1.XII
Lomé, Circ.	8.XII
Tabligbo, Circ.	8.XII
Tsévié, Circ.	3.XI

ZAMBIE — ZAMBIA

Luapula, Province

Kawambwa, District	16.XI
Mansa (ex Fort Rosebery), D.	30.XI

Amérique — America

BRÉSIL — BRAZIL

Brasilia (A)	9.XI
Corumba (P)	15.VI
Fortaleza (P)	2.XI
Porto Alegre (PA)	26.X
Rio de Janeiro (PA)	31.VIII
Sao Paulo (A)	19.X
Vitoria (P)	28.IX

<i>Bahia, State</i>	2.XI
-------------------------------	------

<i>Distrito Federal</i>	9.XI
-----------------------------------	------

<i>Espirito Santo, State</i>	14.IX
--	-------

<i>Golas, State</i>	19.X
-------------------------------	------

<i>Guanabara, State</i>	31.VIII
-----------------------------------	---------

<i>Maranhao, State</i>	12.X
----------------------------------	------

<i>Mato Grosso, State</i>	15.VI
-------------------------------------	-------

<i>Minas Gerais, State</i>	31.VIII
--------------------------------------	---------

<i>Parana, State</i>	12.X
--------------------------------	------

<i>Rio de Janeiro, State</i>	9.XI
--	------

<i>Rio Grande do Sul, State</i>	31.V
---	------

<i>Santa Catarina, State</i>	28.IX
--	-------

<i>Sao Paulo, State</i>	12.X
-----------------------------------	------

Asie — Asia

AFGHANISTAN

Kabul (A)	13.XII
Baghlan, Province	13.XII
Kabul, Province	30.XI
Kunduz, Province	30.XI
× Logar, Province	13.XII
Parwan, Province	6.XII
Zabul, Province	15.XI

BIRMANIE — BURMA

Arakan, Division

Akyab, District	17.VIII
---------------------------	---------

INDE — INDIA

× Ahmedabad (A)	14.XII
Bombay (PA) (excl. A)	23.XI
Calcutta (PA) (excl. A)	2.XI

Andhra Pradesh, State

East Godavari, District	2.XI
Guntur, District	13.XII.59

Hyderabad, District	6.V.67
Karimnagar, District	10.VIII
Khammam, District	28.IX
Krishna, District	3.VII.65
Kurnool, District	2.XII.67
Mahbubnagar, District	13.IV
Nalgonda, District	23.XI
Nellore, District	19.VIII.67
Srikakulam, District	4.III.67
Visakhapatnam, District	25.IV.64
Warangal, District	14.IX
West Godavari, District	16.XII.67

Assam, State

Darrang, District	8.I.66
Goalpara, District	19.X
Kamrup, District	2.XI
Lakhimpur, District	12.X
Nowgong, District	2.XI

Bihar, State

Bhagalpur, District	31.VIII
Champaran, District	18.I.65
Darbhanga, District	3.IV.65
Dhanbad, District	2.II.63
Gaya, District	6.VIII.66
Hazaribagh, District	11.IX.61
Monghyr, District	8.I.66
Muzaffarpur, District	4.XII.65
Pal mau, District	3.XII.66
Patna, District	19.III.66
Purnea, District	22.IV.67
Ranchi, District	6.XI.65
Saharsa, District	12.XII.64
Santal Parganas, District	31.VIII
Saran, District	11.II.67
Shahabad, District	1.VI
Singhbhum, District	28.VIII.66

Gujarat, State

Ahmedabad, District	24.VIII
Amreli, District	29.I.66
Baroda, District	26.X
Bhavnagar, District	5.II.66
Kutch, District	30.XI
Rajkot, District	16.XI
Sabarkantha, District	28.IX

Haryana, State

Hissar, District	16.XI
Karnal, District	22.XI

Madhya Pradesh, State

Bilaspur, District	30.XI
Gwalior, District	16.XI
Hoshangabad, District	5.XII
Surguja, District	4.VII
Ujjain, District	2.XII

Maharashtra, State

Ahmednagar, District	2.XII.67
Jalgaon, District	16.XI
Parbhani, District	21.IX
Poona, District	1.II.65
Sangli, District	30.XI
Satara, District	11.V
Sholapur, District	7.X.64
Thana, District	23.XI
Wardha, District	31.VIII
Yeotmal, District	31.X.64

Mysore, State

Chitradurga, District	15.VI
Dharwar, District	27.VII
Mysore, District	5.II.66
Tumkur, District	13.XI.65

Orissa, State

Balasore, District	7.XII
Cuttack, District	2.IX.67
Ganjam, District	26.VIII.67
Kalahandi, District	21.IX
Koraput, District	9.IX.67
Mayurbhanj, District	2.IX.67
Phulbani, District	4.X

Punjab, State

× Bhatinda, District	13.XII
Ferozepur, District	11.XI

Rajasthan, State

Ajmer, District	23.XII.67
Alwar, District	31.VIII
Churu, District	23.XI
Ganganagar, District	18.XI.67
Jaipur, District	31.VIII
Jhalawar, District	4.XI.67
Nagaur, District	12.X
Pali, District	23.XI
Sikar, District	25.XI.67
Sirohi, District	21.IX

<i>Tripura, Territory</i>	9.XII.67
-------------------------------------	----------

Uttar Pradesh, State

Agra, District	9.XI
Ballia, District	14.IX
Bareilly, District	7.XII
Bijnor, District	16.XII.67
Budaun, District	23.XII.67
Deoria, District	1.V.65
Etawah, District	23.XI
Farrukhabad, District	21.IX
Gorakhpur, District	16.XII.67
× Jhansi, District	7.XII
Lucknow, District	13.III
Moradabad, District	12.X
Rae Bareilly, District	21.IX
Shahjahanpur, District	2.XI

West Bengal, State

Burdwan, District	15.V.65
Cooch Behar, District	7.IV.66
Howrah, District	20.I.56
Midnapur, District	23.XII.62

INDONÉSIE — INDONESIA

Djakarta-Raya (PA)	16.XI
Palembang (P)	19.X
Pasuruan (P)	15.VI
Pekalongan (P)	3.VIII
Pontianak (P)	16.XI
Semarang (P)	10.VIII
Surabaya (P)	12.X
Tandjungkarang- Telukbetung (P)	5.X
Tegal (P)	24.II
× Tjirebon (P)	12.X

<i>Atjeh, Province</i>	18.V
----------------------------------	------

<i>Djawa-Barat, Province</i>	23.XI
--	-------

<i>Djawa-Tengah, Province</i>	16.XI
---	-------

<i>Djawa-Timur, Province</i>	23.XI
--	-------

<i>Jogjakarta, Aut. Terr.</i>	20.IV
---	-------

<i>Kalimantan-Barat, Province</i>	7.IX
---	------

<i>Lampung, Province</i>	5.X
------------------------------------	-----

<i>Riau, Province</i>	7.IX
---------------------------------	------

<i>Sulawesi-Selatan/ Tenggara, Province</i>	9.XI
---	------

<i>Sumatera-Selatan, Province</i>	2.XI
---	------

<i>Sumatera-Utara, Province</i>	15.VI
---	-------

NÉPAL — NEPAL (excl.

Biratnagar (A) & Kat- mandu (A)	30.XI
Katmandu (A)	22.V.63

PAKISTAN

Chalna (P)	2.XI
Karachi (PA) (excl. A)	30.XI

East Pakistan

Chittagong, Division

× Noakhali, District	26.X
--------------------------------	------

Khulna, Division

Bakerganj, District	12.X
× Khulna, District	2.XI

West Pakistan

Bahawalpur, Division

Bahawalnagar, District	16.XI
Bahawalpur, District	23.XI
Rahim Yar Khan, District	12.X

Khairpur, Division

× Jacobabad, District	23.XI
Sukkur, District	23.XI

Sargodha, Division

Sargodha, District (excl. Sargodha (A))	19.X
--	------

TYPHUS À POUX †
LOUSE-BORNE TYPHUS FEVER †

Afrique — Africa

AFRIQUE DU SUD
SOUTH AFRICA

Cape of Good Hope, Province

Engcobo, District	10.XII
Glen Grey, District	10.XII
Queenstown, District	23.X
Saint-Marks, District	10.XII
Tsomo, District	10.XII
Wodehouse, District	10.XII
Xalanga, District	10.XII

Natal, Province

Umvoti, District	10.XII
----------------------------	--------

† Deux cas ou plus au cours d'une période de quatre semaines. — Two or more cases during a four-week period.

BURUNDI	Amérique — America	FIÈVRE RÉCURRENTE À POUX †† LOUSE-BORNE RELAPSING FEVER††	Blue Nile, Province
<i>Bujumbura, Province</i> (excl. Bujumbura (PA)) 3.XI		Afrique — Africa	Northern Division
<i>Muramvya, Province</i>	EQUATEUR — ECUADOR	ÉTHIOPIE — ETHIOPIA ■ 17.IX.60 (excl. Addis Ababa, Asmara, Assab & Massawa)	el Dueim, Mun. C. 2.XI
Muramvya, Arr. 3.XI	<i>Bolivar, Province</i>	Addis Ababa (A) 19.X	x el Ghorashi 30.XI
Mwaro, Arr. 3.XI	Guaranda, Canton 26.X	NIGÉRIA — NIGERIA	el Managil, Rur. C. 9.XI
x Ngozi, Province 12.X		<i>Benue Plateau, State</i>	Wad Medani, Mun. C. 23.XI
		x Benue, Province 9.XI	Southern Division
ÉTHIOPIE — ETHIOPIA ■ 17.IX.60 (excl. Addis Ababa, Asmara, Assab & Massawa)	PÉROU — PERU	SOUDAN — SUDAN	el Dinder, Rur. C. 30.XI
Addis Ababa (A) 19.X	<i>Puno, Dep.</i>	Malakal (A) 30.XI	Kosti, Mun. C. 23.XI
Asmara (A) 28.IX	Lampa, Province 19.X	†† Deux cas ou plus au cours d'une période de trois semaines. — Two or more cases during a three-week period.	Sennar, Rur. C. 16.XI
	Melgar, Province 19.X		Singa, Rur. C. 23.XI
			Kassala, Province
			Gedaref, Mun. C. 30.XI
			New Halfa 9.XI
			Kordofan, Province
			Abu Gubeiha 30.XI
			Upper Nile, Province
			Renk, Rur. C. 23.XI

Territoires supprimés de la liste des territoires infectés entre les 13 et 19 décembre 1968

Areas removed from the infected area list between 13 and 19 December 1968

CHOLÉRA — CHOLERA	Faizabad, District	FIÈVRE JAUNE — YELLOW FEVER	Asie — Asia
	Fatehpur, District	Amérique — America	INDE — INDIA
	Hamirpur, District	COLOMBIE — COLOMBIA	<i>Madhya Pradesh, State</i>
	Jalaun, District	<i>Caldas, Dep.</i>	West Nimar, District
Asie — Asia	Jhansi, District	La Dorada, Municipio	<i>Mysore, State</i>
	Meerut, District		Belgaum, District
INDE — INDIA	Moradabad, District	VARIOLE — SMALLPOX	PAKISTAN
<i>Andhra Pradesh, State</i>	Nainital, District	Afrique — Africa	<i>East Pakistan</i>
Nellore, District	Saharanpur, District	BURUNDI	<i>Dacca, Division</i>
<i>Kerala, State</i>		<i>Bururi, Province</i>	Dacca, District
Trivandrum, District	PAKISTAN	<i>Ruyigi, Province</i>	Faridpur, District
<i>Maharashtra, State</i>	Chittagong (PA)	Rutana, Arr.	<i>West Pakistan</i>
Chanda, District	<i>East Pakistan</i>	KENYA	<i>Khairpur, Division</i>
Osmanabad, District	<i>Chittagong, Division</i>	Mombasa (PA)	Khairpur, District
Parbhani, District	Sylhet, District	<i>Eastern, Province</i>	
Thana, District	<i>Dacca, Division</i>	Meru, County	TYPHUS À POUX LOUSE-BORNE TYPHUS FEVER
<i>Mysore, State</i>	Faridpur, District	MOZAMBIQUE	Afrique — Africa
Bangalore, District		<i>Tete, District</i>	BURUNDI
Chitradurga, District	PHILIPPINES	Tete, Deleg. S.	Kitega, Province
Mysore, District	Davao (P)		
<i>Uttar Pradesh, State</i>	<i>Luzon, Group</i>		
Agra, District	Laguna, Province		
Aligarh, District			
Banda, District			
Bijnor, District			
Budaun, District			
Dehra Dun, District			

CHOLÉRA (suite) — CHOLERA (contd.)

Asie (suite) — Asia (continued)

	C	D	C	D
PAKISTAN	29.IX-5.X		6-12.X	

EAST PAKISTAN

Khulna, Division

Districts

Bakerganj	0	0	1	1
Kushtia	4	2	5	2

Rajshahi, Division

Pabna, D.	71	8	35	4
-------------------	----	---	----	---

13-19.X

20-26.X

Chittagong, Division

Commilla (Tippera), D.	1	1	0	0
------------------------	---	---	---	---

Dacca, Division

Dacca, D. (excl. Dacca (A))	0	0	11	0
---------------------------------------	---	---	----	---

Khulna, Division

Kushtia, D.	1	1	0	0
---------------------	---	---	---	---

Rajshahi, Division

Pabna, D.	37	6	27	6
-------------------	----	---	----	---

8-14.IX

15.IX-26.X

Dacca, Division

Faridpur, D.	1	1	0	0
----------------------	---	---	---	---

PHILIPPINES¹

17-23.XI

Manila (PA) (excl. A) {	5	1		
	2s	0		

LUZON, GROUP

Quezon {	1	0		
	2s	0		

Provinces

Bulacan	2s	0		
Rizal (excl. Manila airport) {	3	0		
	1s	0		
Rizal: Caloocan . . . {	2	1		
	1s	0		

¹ Cholera El Tor.

PHILIPPINES¹ (suite - continued)

C D

17-23.XI

MINDANAO, GROUP

Zamboanga del Sur, Prov. (excl. Basilan (P) & Zamboanga (P)) {	11	11		
	13s	0		

VISAYAS, GROUP

Negros occid. Prov.: Bacolod	4s	0		
--	----	---	--	--

C D

C D

3-9.XI

10-16.XI

Butuan (P)	1s	0	1s	0
Cebu (P) ■ 9.XI . . .	0	0	1s	0
Manila (PA) (excl. A) {	7	0	5	0
	4s	0	3s	0
Davao (P) □ 2.XI . . .	-	-	-	-

LUZON, GROUP

Pasay	2	0	0	0
Quezon	4	0	3	0

Provinces

Bulacan	0	0	3	0
Cagayan (excl. Aparri (P) & Claveria (P)) ■ 9.XI {	1	1	0	0
	5s	0	0	0
Pangasinan ■ 9.XI . . .	4s	0	0	0
Rizal (excl. Manila airport) {	12	0	18	1
	0	0	6s	0
Rizal: Caloocan	1	0	1	0
Laguna □ 9.XI				

MINDANAO, GROUP

Zamboanga del Sur, Prov. (excl. Basilan (P) & Zamboanga (P)) ■ 9.XI {	6	6	0	0
	6s	0	0	0

VISAYAS, GROUP

Negros occid., Prov. (excl. Pulupandan (P))	3	0	0	0
Negros occid., Prov.: Silay	1	0	0	0

THAÏLANDE¹ — THAILAND¹

8-14.XII

Chumphon, Province

Chumphon, D.	1	0		
----------------------	---	---	--	--

Nakhon Ratchisima, Province

Nonthai, D.	1	0		
---------------------	---	---	--	--

Samut Prakan, Province

Phrapradaeng, D.	2	0		
--------------------------	---	---	--	--

¹ Cholera El Tor.

FIÈVRE JAUNE — YELLOW FEVER

Amérique — America

	C	D
COLOMBIE ¹ — COLOMBIA ¹		

Santander, Dep.

Jesus Maria, Mun.

La Belleza	20-26.XI	1	1
----------------------	----------	---	---

Lebrija, Mun.

Payoa	24-28.XI	1	1
-----------------	----------	---	---

VARIOLE — SMALLPOX

Afrique — Africa

	C	D
BURUNDI	6.X-3.XI	

Ruyigi, Province

Ruyigi, Sect. méd.	3	0
----------------------------	---	---

CONGO, RÉP. DÉM./DEM. REP.	10-16.XI	
----------------------------	----------	--

Kinshasa (PA)	1	0
-------------------------	---	---

Provinces

Kasai occidental	5	0
Kasai oriental	7	0
Katanga	5	0
Kivu	11	0
Orientale	16	0

HAUTE-VOLTA — UPPER VOLTA	21-27.X	
---------------------------	---------	--

Dori, Cercle	1	0
------------------------	---	---

KENYA	8-14.XII	
-------	----------	--

Central Province

Kirinyaga, Co.	1	0
------------------------	---	---

VARIOLE (suite) — SMALLPOX (contd.)				C		FIÈVRE RÉCURRENTE À POUX LOUSE-BORNE RELAPSING FEVER	
<i>Asie (suite) — Asia (continued)</i>				28.X-3.XI		<i>Afrique — Africa</i>	
	C	D	C	D			
PAKISTAN (suite—contd.)	10-16.XI		17-23.XI				
WEST PAKISTAN							
<i>Bahawalpur, Division</i>							
<i>Districts</i>							
Bahawalnagar	0	1	0	0			
Bahawalpur	0	0	0	2			
<i>Khairpur, Division</i>							
<i>Districts</i>							
Jacobabad	0	0	1	1			
Sukkur	0	0	1	0			
TYPHUS À POUX LOUSE-BORNE TYPHUS FEVER							
<i>Afrique — Africa</i>							
AFRIQUE DU SUD SOUTH AFRICA			10.XII				
<i>Cape, Province</i>							
<i>Districts</i>							
Engcobo			15				
Glen Grey			4				
Saint-Marks			11				
Tsomo			1				
Wodehouse			2				
Xalanga			4				
BURUNDI							
<i>Bujumbura, Province</i> (excl. Bujumbura (PA))							
					2		
<i>Bururi, Province</i>							
					1		
<i>Muramvya, Province</i>							
<i>Muramvya, Arr.</i>							
					4		
<i>Mwaro, Arr.</i>							
					5		
					C		
					C		
					6-12.X		
					13-19.X		
<i>Muramvya, Province</i>							
<i>Muramvya, Arr.</i>							
					2		
<i>Mwaro, Arr.</i>							
					10		
					0		
<i>Ngozi, Province</i>							
					265		
					0		
<i>Amérique — America</i>							
MEXIQUE							
<i>Veracruz, State</i>							
<i>Orizaba, Circ.</i>							
<i>Orizaba</i>							
					7.IX		
<i>Tlaquilpa, Mun.</i>							
					9.X		
					1		
					1		
<i>Asie — Asia</i>							
MALAISIE — MALAYSIA							
WEST MALAYSIA							
<i>Selangor, State</i>							
					1		
					C		
					1-31.VIII		
<i>Afrique — Africa</i>							
NIGÉRIA — NIGERIA							
<i>Benue Plateau, State</i>							
<i>Benue, Prov.</i>							
					2		
					C		
					3-9.XI		
SOUDAN — SUDAN							
<i>Malakal (A)</i>							
					1		
<i>Blue Nile, Province</i>							
<i>Northern Division</i>							
<i>el Ghorashi</i>							
					1		
<i>Southern Division</i>							
<i>el Dinder, Rur. C.</i>							
					3		
<i>Kassala, Province</i>							
<i>Gedaref, Mun. C.</i>							
					1		
<i>Kordofan, Province</i>							
<i>Abu Gubeiha</i>							
					11		

STATIONS TRANSMETTANT LES BULLETINS ÉPIDÉMIOLOGIQUES RADIOTÉLÉGRAPHIQUES DE L'OMS
WIRELESS STATIONS TRANSMITTING WHO RADIOTELEGRAPHIC EPIDEMIOLOGICAL BULLETINS

Amendement au tableau des transmissions

Amendment to the table of transmissions

Bulletin épidémiologique radiotélégraphique quotidien de l'OMS
Daily Epidemiological Radiotelegraphic Bulletin of WHO

Dès le 1^{er} décembre, HBO 34, fréquence 14 462 Kc/s et HBO 88, fréquence 18 950 Kc/s transmettent le Bulletin à 15.15 GMT au lieu de 15.00.

As from 1st December, HBO 34, frequency 14 462 Kc/s and HBO 88, frequency 18 950 Kc/s transmit the Bulletin at 15.15 GMT instead of 15.00.

FIÈVRE JAUNE — YELLOW FEVER

CENTRES DE VACCINATION HABILITÉS

Amendements à la publication de 1968

Etats-Unis d'Amérique

II. Centres de vaccination privés, municipaux ou d'un Etat

Insérer:

Dayton (Ohio): National Cash Register Company, Medical Department, K & Main Streets

Houston (Texas): Kelsey-Seybold Clinic, Clear Lake City, Occupational Medicine Branch, 907 Bay Area Boulevard

New Orleans (La.): Ochsner Clinic, 1514 Jefferson Highway

Royaume-Uni

Insérer:

Hatfield: Hawker Siddeley Aviation, Medical Department

DESIGNATED VACCINATING CENTRES

Amendments to 1968 publication

United States of America

II. Private, local and State health department centres

Insert:

United Kingdom

Insert:

Une nouvelle édition de la publication *Centres de vaccination contre la fièvre jaune pour les voyages internationaux*, donnant la situation au 29 novembre 1968, est jointe au présent *Relevé*.

A new edition of the publication *Yellow-fever Vaccinating Centres for International Travel*, giving the situation as on 29 November 1968, is enclosed with this *Record*.

NOTE SUR LES UNITÉS GÉOGRAPHIQUES — NOTE ON GEOGRAPHIC AREAS

Il ne faudrait pas conclure de la présentation adoptée dans le *Relevé épidémiologique hebdomadaire* que l'Organisation mondiale de la Santé admet ou reconnaît officiellement le statut ou les limites des territoires mentionnés. Ce mode de présentation n'a d'autre objet que de donner un cadre géographique aux renseignements publiés. La même réserve vaut également pour toutes les notes et explications relatives aux pays et territoires qui figurent dans les tableaux. Les « circonscriptions » (voir définition de ce terme dans le Règlement sanitaire international) sont présentées suivant les notifications reçues des administrations sanitaires.

The form of presentation in the *Weekly Epidemiological Record* does not imply official endorsement or acceptance by the World Health Organization of the status or boundaries of the territories as listed or described. It has been adopted solely for the purpose of providing a convenient geographic basis for the information herein. The same qualification applies to all notes and explanations concerning the geographic units for which data are provided. Local areas under the International Sanitary Regulations are presented as designated by health administrations.

INFORMATIONS ÉPIDÉMIOLOGIQUES

GRIPPE¹

Amérique

Etats-Unis d'Amérique (information en date du 7 décembre 1968). —² Pendant la semaine terminée le 7 décembre, la mortalité par pneumonie et grippe dans 122 villes des Etats-Unis (prises dans leur ensemble) a dépassé le seuil épidémique. Cette mortalité excessive fut mise en évidence dans les divisions du centre nord-ouest, du centre nord-est, des Montagnes et du Moyen-Atlantique.

En plus des poussées et des épidémies rapportées précédemment,² des poussées localisées d'affections d'allure grippale associées au virus A2 ont été notifiées dans le District de *Columbia* et dans les états suivants: *Connecticut, Illinois, Missouri, Maryland* et *New York*; dans les trois premiers états, on a confirmé qu'il s'agissait de la variante A2/Hong Kong/68. Une nouvelle épidémie de type extensif, associée au virus A, a été rapportée dans un comté du *Colorado*. Des poussées localisées d'affections d'allure grippale, d'étiologie non encore confirmée, ont été rapportées dans les états suivants: *Montana, Texas, Ohio, Kansas, Virginie* et *Oklahoma*.

Asie

Japan (information en date du 7 décembre 1968). —³ On a rapporté dans diverses préfectures de nouvelles poussées d'affections d'allure grippale survenues dans des écoles primaires depuis le 28 septembre. Six d'entre elles furent associées avec le virus B et une avec le virus A2/Hong Kong/68. En outre, on a notifié dans un jardin d'enfants trois cas associés au virus A2/Hong Kong/68, sans extension aux autres enfants ni aux familles.

Europe

Pays-Bas (information en date du 16 décembre 1968). — A *Leiden*, on a rapporté une poussée d'affections d'allure grippale chez cinq personnes d'une même famille. La maladie est bénigne et paraît rester localisée. Un virus proche, au point de vue antigénique, de la variante A2/Hong Kong/68 a été isolé dans des prélèvements effectués le 3 décembre.

¹ Informations du Service des Maladies à Virus et du Service de la Surveillance épidémiologique et de la Quarantaine.

² Voir N° 49, p. 627.

³ Voir N° 48, p. 617.

EPIDEMIOLOGICAL NOTES

INFLUENZA¹

America

United States of America (information dated 7 December 1968). —² During the week ended 7 December, the pneumonia and influenza deaths in 122 cities (taken as a whole) have exceeded the epidemic threshold. This excess mortality was demonstrated in the West North Central, East North Central, Mountain, and Middle Atlantic Divisions.

In addition to the outbreaks and epidemics reported previously,² localized outbreaks of influenza associated with virus A2 were notified in the District of *Columbia* and in the following States: *Connecticut, Illinois, Missouri, Maryland* and *New York*; in the first three States, it was confirmed that the virus was the A2/Hong Kong/68 variant. A new extensive epidemic, associated with virus A was reported in a County in *Colorado*. Localized outbreaks of influenza-like illness of an etiology not yet confirmed were reported in *Montana, Texas, Ohio, Kansas, Virginia* and *Oklahoma*.

Asia

Japan (information dated 7 December 1968). —³ Additional outbreaks of influenza-like illness have occurred in primary schools in various Prefectures since 28 September. Six of them were associated with virus B, and one with virus A2/Hong Kong/68. Also, three cases associated with virus A2/Hong Kong/68 were notified in a kindergarten; there has been no extension to other children in the kindergarten or to families.

Europe

Netherlands (information dated 16 December 1968). — In *Leiden*, an outbreak of influenza-like illness was notified in five members of a family. The disease was mild and the infection appears to remain localized. A virus antigenically close to the A2/Hong Kong/68 variant was isolated from throatswabs obtained on 3 December.

¹ Notes from Virus Diseases and Epidemiological Surveillance and Quarantine Units.

² See No. 49, p. 627.

³ See No. 48, p. 617.

INFORMATIONS ÉPIDÉMIOLOGIQUES (suite)

EPIDEMIOLOGICAL NOTES (contd.)

SALMONELLA

SALMONELLA

Canada 1967: Principaux sérotypes isolés chez l'homme et dans des sources non humaines, par ordre de fréquence

Canada 1967: Main serotypes isolated from man and non human sources, in order of frequency

	Chez l'homme — From man		Sources non humaines — Non human sources			
	Nbre/Nr.	%	Nbre/Nr.	%		
1.	<i>S. typhimurium</i> incl. var. <i>copenhagen</i>	791	29.6	<i>S. saint-paul</i>	211	15.3
2.	<i>S. newport</i>	433	16.2	<i>S. infantis</i>	205	14.9
3.	<i>S. saint-paul</i>	296	11.1	<i>S. typhimurium</i> incl. var. <i>copenhagen</i>	202	14.6
4.	<i>S. infantis</i>	179	6.7	<i>S. montevideo</i>	88	6.4
5.	<i>S. enteritidis</i>	163	6.1	<i>S. heidelberg</i>	75	5.4
6.	<i>S. heidelberg</i>	126	4.7	<i>S. senftenberg</i>	72	5.2
7.	<i>S. thompson</i>	107	4.0	<i>S. thompson</i>	57	4.1
8.	<i>S. typhi</i>	102	3.8	<i>S. bareilly</i>	30	2.2
9.	<i>S. montevideo</i>	69	2.6	<i>S. newport</i>	29	2.1
10.	<i>S. blockley</i>	54	2.0	<i>S. blockley</i> <i>S. kentucky</i>	26 26	1.9 1.9

On voit que huit sérotypes figurent aussi bien parmi les dix sérotypes le plus fréquemment isolés chez l'homme que parmi les dix sérotypes le plus fréquemment isolés dans des sources non humaines.

Eight of the ten most commonly isolated serotypes from humans are also among the ten most commonly isolated serotypes from non-human sources.

(Source: *Laboratory of Hygiene, D.N.H. & W.: Epidemiological Bulletin of Canada, Vol. 12, Nos. 10 & 11.*)

En raison des fêtes de fin d'année, le REH ne sera pas publié la dernière semaine de 1968. Le présent numéro tient donc également lieu de N° 52.

Le REH N° 1 de 1969 paraîtra normalement le vendredi 3 janvier.

L'index annuel de 1968 sera publié dans le REH N° 2 de 1969.

Due to Christmas and New Year holidays, the WER will not be published the last week of 1968. Therefore this present issue of the WER represents numbers 51 and 52.

WER No. 1, 1969, will appear as usual on Friday 3 January.

The Annual Index for 1968 will be published in WER No. 2 of 1969.

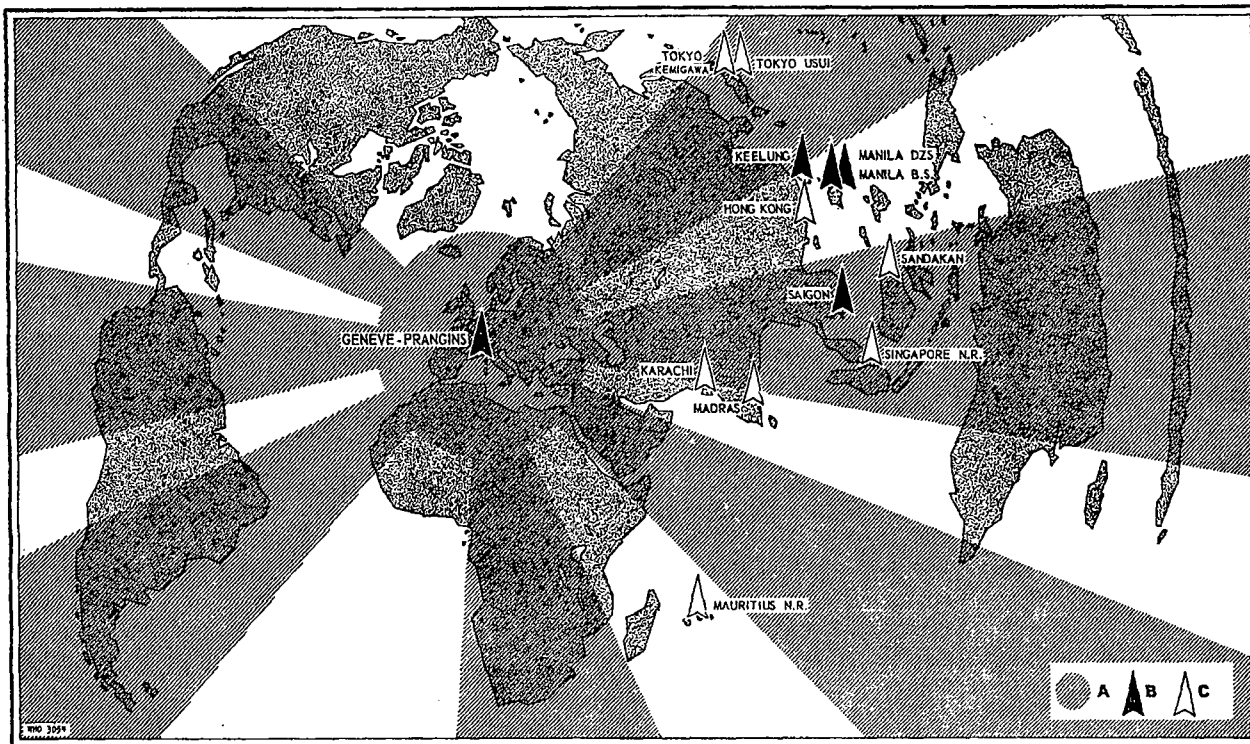
Prix du Relevé épidémiologique hebdomadaire

Par numéro Fr. s. 1.— \$0.30
Abonnement annuel Fr. s. 45.— \$15.00

Price of the Weekly Epidemiological Record

2/- Per single copy
£4.10.0 Annual subscription

STATIONS TRANSMETTANT LES BULLETINS ÉPIDÉMIOLOGIQUES RADIOTÉLÉGRAPHIQUES QUOTIDIENS
DE L'OMS
WIRELESS STATIONS TRANSMITTING DAILY EPIDEMIOLOGICAL RADIOTELEGRAPHIC BULLETINS
OF WHO



A = Régions desservies par les stations de Genève-Prangins. — Areas reached by Geneva-Prangins Station.
B = Stations avec émissions quotidiennes. — Stations transmitting daily.
C = Stations émettant une ou deux fois par semaine. — Stations transmitting once or twice a week.

ÉTAT D'AVANCEMENT DE L'ÉRADICATION DU PALUDISME PENDANT LE PREMIER SEMESTRE
DE L'ANNÉE 1968

STATUS OF MALARIA ERADICATION DURING THE FIRST SEMESTER OF THE YEAR 1968

Evaluation épidémiologique du Paludisme, 30 juin 1968

Epidemiological Assessment of Status of Malaria, 30 June 1968

Corrigendum

Corrigendum

Sur la carte publiée dans le *Relevé* N° 49, page 630, la Jamaïque et Porto Rico doivent apparaître comme des « régions dans lesquelles le paludisme a été éradiqué » (et non comme « des régions où la transmission continue ou peut se produire »).

In the map published in *Record* No. 49, page 630, Jamaica and Puerto Rico should appear as "areas in which malaria has been eradicated" (instead of "areas where malaria transmission occurs or might occur").

Prix du *Relevé épidémiologique hebdomadaire*

Price of the *Weekly Epidemiological Record*

Par numéro	Fr. s. 1.—	\$0.30	2/-	Per single copy
Abonnement annuel	Fr. s. 45.—	\$15.00	£4.10.0	Annual subscription